

## Luajtës CD/DVD

Udhëzuesi i referencave  
DVP-SR160/DVP-SR360

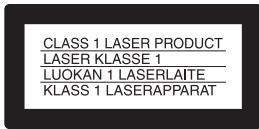


# PARALAJMËRIM

**Për të reduktuar rrezikun e zjarrit ose goditjeve elektrike, kjo aparaturë nuk duhet të ekspozohet ndaj shiut ose lagështirës.**

**Për të shmangur goditjen elektrike, mos e hapni kabinetin. Për shërbimet drejtoju vetëm personelit të kualifikuar.**

**Kordoni i rrjetit elektrik duhet të zëvendësohet vetëm nga një dyqan servisi i kualifikuar. Bateritë ose aparaturën me bateri të instaluara nuk duhet të ekspozohen ndaj nxehtësisë së tepërur siç janë drita e diellit, zjarri ose të ngjashme me to.**



Kjo pajisje klasifikohet si produkt LAZER I KLASIT 1. Shenja PRODUKT LAZER I KLASIT 1 ndodhet në pjesën e jashtme të pasme.

## KUJDE

Përdorimi i instrumenteve optike me këtë produkt do të rrisë rrezikun ndaj syve. Duke qenë se rreza e lazerit të përdorur në këtë luajtës CD/DVD është e dëmshme për sytë, mos u përpini të çmontoni mobilien.

Për shërbimet drejtoju vetëm personelit të kualifikuar.



Hedhja e pajisjeve të vjetra elektrike dhe elektronike (e aplikueshme në Bashkimin Evropian dhe vendet e tjera evropiane me

sistem grumbullimi të diferencuar)

Ky simbol mbi produkt ose mbi paketimin e tij tregon se ky produkt nuk duhet të trajtohet si mbeturinë shtëpiake. Përkundrazi, do të dorëzohet pranë pikës përkatëse të grumbullimit për riciklimin e pajisjeve elektrike dhe elektronike. Duke u siguruar që ky produkt të hidhet siç duhet, ju ndihmoni në parandalimin e pasojave të mundshme negative

për mjedisin dhe shëndetin, që në rast të kundërt do të shkaktoheshin nga trajtimi i papërshtatshëm i mbetjeve të këtij produkti. Riciklimi i materialeve do të ndihmojë në ruajtjen e burimeve natyrore. Për më shumë informacion të detajuar mbi riciklimin e këtij produkti, ju lutemi kontaktoni me bashkinë tuaj, shërbimin e grumbullimit të mbeturinave shtëpiake ose dyqanin ku keni blerë produktin.



Hedhja e baterive të përdorura (e aplikueshme në Bashkimin Evropian dhe vendet e tjera evropiane me sistem grumbullimi të diferencuar)

Ky simbol mbi bateri ose mbi paketim tregon se bateria e dhënë me këtë produkt nuk duhet të trajtohet si mbeturinë shtëpiake. Në disa bateri, ky simbol mund të përdoret i kombinuar me një simbol kimik. Simbolet kimike për zhivën (Hg) ose plumbin (Pb) shtohen nëse bateria përmban më shumë se 0,0005% zhivë ose 0,004% plumb.

Duke u siguruar që këto bateri të hidhen siç duhet, ju ndihmoni në parandalimin e pasojave të mundshme negative për mjedisin dhe shëndetin që në rast të kundërt do të shkaktoheshin nga trajtimi i papërshtatshëm i mbetjeve të kësaj baterie. Riciklimi i materialeve do të ndihmojë në ruajtjen e burimeve natyrore.

Në rast produktesh të cilat për arsye sigurie, rendimenti apo integriteti të dhënash kërkojnë lidhje të qëndrueshme me një bateri të inkuorporuar, kjo bateri duhet të zëvendësohet vetëm nga personel i kualifikuar shërbimi. Për të siguruar trajtimin e duhur të baterisë, dorëzoni produktin në fund të periudhës së funksionimit të tij pranë pikës përkatëse të grumbullimit për riciklimin e pajisjeve elektrike dhe elektronike.

Për të gjitha bateritë e tjera, ju lutemi shihni pjesën që flet mbi heqjen e sigurit të baterisë nga produkti. Dorëzoni baterinë pranë pikës përkatëse të grumbullimit për riciklimin e baterive të përdorura.

Për më shumë informacion të detajuar mbi riciklimin e këtij produkti ose baterie, ju lutemi kontaktoni me bashkinë tuaj, shërbimin e grumbullimit të mbeturinave shtëpiake ose dyqanin ku keni blerë produktin.

Prodhuesi i këtij produkti është Sony Corporation, 1-7-1 Konan Minato-ku Tokyo, 108-0075 Japoni. Përfaqësuesi i autorizuar për EMC dhe sigurinë e produktit është Sony Deutschland GmbH, Hedelfinger Strasse 61, 70327 Stuttgart, Gjermani. Për çdo çështje shërbimi ose garancie, ju lutemi referojuni adresave që jepen në dokumentet e veçanta të shërbimit ose garancisë.

## Masat paraprake


- Për të parandaluar rrezikun e zjarrit ose goditjeve elektrike, mbi aparaturë nuk duhen vendosur objekte të mbushura me lëng.
- Luajtësi nuk shkëputet nga burimi i rrymës së drejtpërdrejtë (rrjetit elektrik) për sa kohë që është i lidhur me prizën e murit, edhe nëse luajtësi vetë është i fikur.
- Mos e instaloni këtë luajtës në një hapësirë të kufizuar, si në një raft librash ose në një njësi të ngjashme.
- Instalojeni këtë luajtës në mënyrë që kordoni i rrymës së drejtpërdrejtë (rrjetit elektrik) të mund të shkëputet nga prizat e murit menjëherë në rast problemi.
- Nëse luajtësi silllet direkt nga një vend i ftohtë në një vend të ngrohtë, ose vendoset në një dhomë shumë të lagësht, lagështira mund të kondensohet mbi lenet jashtë luajtësit. Nëse ndodh kjo, luajtësi mund të mos punojë siç duhet. Në këtë rast, hiqni diskutin dhe lëreni luajtësin të ndezur për rreth gjysmë ore derisa të avullojë lagështira.

## Shënim mbi disqet

- Mos përdorni disqet e mëposhtme:
- Disqe të një forme jo standarde (p.sh. në formë kartoline, zemre).
  - Disqe me etiketë ose letër të ngjitur mbi to.

## Kodi rajonal

Luajtësi juaj ka një kod rajonal të printuar në pjesën e pasme të njësisë dhe do të luajë vetëm DVD komerciale (vetëm riprodhimi) të etiketuara me të njëjtit kode rajonale. Ky sistem përdoret për të mbrojtur të drejtat e autorit.

Në këtë luajtës do të luhen edhe DVD-të komerciale të etiketuara me .

Në varësi të DVD-së komerciale, mund të mos ketë tregues të kodit rajonal, edhe nëse luajtja e DVD-së komerciale ndalohet nga kufizimet zonale.



Kodi rajonal

## Informacion mbi të drejtat e autorit, markat tregtare dhe licencën e softuerit

- Prodhuar me licencë nga Dolby Laboratories. Dolby dhe simboli me dy "D" janë marka tregtare të Dolby Laboratories.
- "DVD Logo" është markë tregtare e DVD Format/Logo Licensing Corporation.
- Patentat dhe teknologjia koduese audio MPEG Layer-3 janë të licencuara nga Fraunhofer IIS dhe Thomson.
- Windows Media është markë tregtare ose markë tregtare e regjistruar e Microsoft Corporation në Shtetet e Bashkuara dhe/ose vende të tjera.  
Ky produkt përmban teknologji që janë subjekt i disa të drejtave të pronësisë intelektuale të Microsoft.  
Ndalohet përdorimi ose shpërndarja e kësaj teknologjie jashtë këtij produkti pa licencën/licencat përkatëse nga Microsoft.
- Të gjitha markat e tjera tregtare janë marka të zotëruesve të tyre përkatës.

- KY PRODUKT LICENCOHET SIPAS LICENCËS SË PORTOFOLIT TË PATENTËS SË MPEG-4 VISUAL PËR PËRDORIM PERSONAL DHE JOTREGTAR NGA NJË KONSUMATOR PËR DEKODIMIN E VIDEOVE NË PËRPUTHJE ME STANDARDIN E MPEG-4 VISUAL ("MPEG-4 VIDEO") QË JANË KODUAR NGA NJË KONSUMATOR I PËRFSHIRË NË NJË AKTIVITET PERSONAL DHE JOTREGTAR DHE/OSE ËSHTË MARRË NGA NJË OFRUES I SHËRBIMIT VIDEO I LICENCUAR NGA MPEG LA PËR TË OFRUAR MPEG-4 VIDEO. NUK JEPET OSE NUK NËNKUPTOHET ASNJË LICENCË PËR ÇFARËDO PËRDORIM TJETËR. INFORMACION SHITESË, DUKE PËRFSHIRË INFORMACIONIN QË LIDHET ME LICENCIMIN DHE PËRDORIMIN PROMOCIONAL, TË BRENDSHËM DHE TREGTAR, MUND TË MERRET NGA MPEG LA, LLC. SHIHNI [HTTP://WWW.MPEGLA.COM](http://www.mpegla.com)

## Mbi këtë manual

"DVD" mund të përdoret si term i përgjithshëm për DVD-të komerciale, DVD+RW/DVD+R/DVD+R DL (modaliteti +VR) dhe DVD-RW/DVD-R/DVD-R DL (modaliteti VR, modaliteti video).

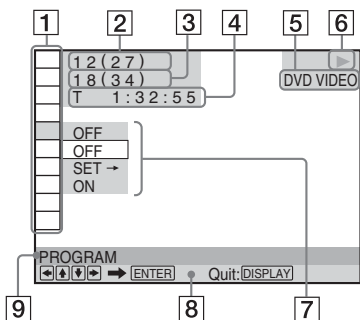
# Riprodhimi

## Afishimi i menysë së kontrollit

Përdorni menyën e kontrollit për të zgjedhur një funksion dhe për të parë informacionin përkatës.

### Shtypni DISPLAY.

Për të ndryshuar afishimin e menysë së kontrollit, shtypni sërish DISPLAY.



- 1 Artikujt e menysë së kontrollit
- 2 Titulli i luajtur aktualisht/Numri total i titujve
- 3 Kapitulli i luajtur aktualisht/Numri total i kapitujve
- 4 Koha e luajtjes
- 5 Lloji i zgjedhur i medias
- 6 Statusi i riprodhimit
- 7 Ikona/opsionet e menysë të artikullit të zgjedhur
- 8 Mesazhi i përdorimit
- 9 Artikulli i zgjedhur i menysë së kontrollit

## Lista e menysë

Artikulli Emri i artikullit, funksioni

TITLE/SCENE/TRACK

CHAPTER/INDEX

TRACK

Zgjedh titullin, skenën, pjesën, kapitullin ose indeksin që do të luhet.

## TIME/TEXT

Kontrollon kohën e kapërcyer dhe kohën e mbetur të riprodhimit. Vendos kodin e kohës për kërkimin e figurës dhe muzikës (vetëm skedarët video DVD dhe Xvid).

## DISC/USB<sup>\*1</sup>

Zgjedh "USB" ose "DISC" që do të luhet.

## TOP MENU/MENU

(Vetëm DVD VIDEO)

TOP MENU: Shfaq menyën kryesore.

MENU: Shfaq menyën.

## ORIGINAL/PLAY LIST

Zgjedh llojin e titullit (modaliteti DVD-VR) që do të luhet: ORIGINAL ose PLAY LIST e redaktuar.

## PROGRAM<sup>+2, \*3</sup>

Zgjedh titullin, kapitullin ose pjesën që do të luhen në rendin që dëshironi.

- 1 Zgjidhni "SET →," më pas shtypni ENTER dhe zgjidhni titullin (T), kapitullin (C) ose pjesën (T) që dëshironi të programoni, më pas shtypni ENTER.
- 2 Përsëritni duke zgjedhur titullin, kapitullin ose pjesën.
- 3 Shtypni ►.

## SHUFFLE<sup>+2, \*3</sup>

Luan titullin, kapitullin ose pjesën në rend të rastësishëm.

## REPEAT<sup>+2, \*3</sup>

Luan në mënyrë të përsëritur të gjithë titujt/pjesët/albumet ose individualisht një titull/kapitull/pjesë/album/skedar.

## A-B REPEAT<sup>+2, \*3</sup>

Specifikon pjesët që dëshironi të luani në mënyrë të përsëritur.

- 1 Gjatë riprodhimit, zgjidhni "SET →" dhe më pas shtypni ENTER. Shfaqet shiriti i cilësimeve "A-B REPEAT".
- 2 Kur të gjeni pikën e nisjes (pika A), shtypni ENTER.
- 3 Kur të arrini në pikën e përfundimit (pika B), shtypni sërish ENTER.



## PARENTAL CONTROL

Vendoseni për të ndaluar riprodhimin në këtë luajtës.

**PLAYER** →: Riprodhimi i disa DVD VIDEO mund të kufizohet sipas një niveli të paracaktuar si p.sh. moshës së përdoruesve. Skenat mund të bllokohen ose mund të zëvendësohen me skena të tjera (Kontrolli prindëror).

**PASSWORD** →: Vendosni një fjalëkalim me 4 shifra duke përdorur butonat e numrave. Përdoreni këtë meny gjithashtu edhe për të ndryshuar fjalëkalimin.

### Kontrolli prindëror (riprodhimi i kufizuar)

Ju mund të vendosni një nivel kufizimi të riprodhimit.

1 Zgjidhni "PLAYER →," dhe më pas shtypni ENTER.

Vendosni ose rivendosni fjalëkalimin tuaj me 4 shifra, dhe më pas shtypni ENTER.

2 Shtypni ↑/↓ për të zgjedhur "STANDARD" dhe më pas shtypni ENTER.

Shtypni ↑/↓ për të zgjedhur një zonë dhe më pas shtypni ENTER.

Kur zgjidhni "OTHERS →," zgjidhni dhe vendosni një kod standard. Shihni "LISTA E KODEVE ZONALE TË KONTROLLIT PRINDËROR" në fund të këtij manuali.

3 Shtypni ↑/↓ për të zgjedhur "LEVEL" dhe më pas shtypni ENTER.

Shtypni ↑/↓ për të zgjedhur nivelin dhe më pas shtypni ENTER.

Cilësimi i kontrollit prindëror është kryer. Sa më e ulët vlera, aq më i rreptë është kufizimi.

Për të çaktivizuar funksionin e Kontrollit Prindëror, vendosni "LEVEL" në "OFF."

Nëse harroni fjalëkalimin, vendosni "199703" në kutinë e fjalëkalimit, shtypni ENTER, dhe më pas vendosni një fjalëkalim të ri me 4 shifra.



## SETUP

**QUICK:** Përdorni Konfigurimin e shpejtë për të zgjedhur gjuhën e dëshiruar të shfaqjes në ekran, raportin e pamjes së televizorit dhe sinjalin e daljes audio.

**CUSTOM:** Përveç cilësimit të Konfigurimit të shpejtë, mund të përshtatni cilësimet e tjera të ndryshme (faqe 7).

**RESET:** Rikthen cilësimet e "SETUP" te cilësimet e parazgjedhura.



## ZOOM\*

Zmadhoni imazhin deri në katër herë përmasën origjinale, lëvizni duke përdorur ←/↑/↓/→.



## ANGLE

Ndryshon këndin.



## CUSTOM PICTURE MODE

Zgjedh cilësinë e figurës që i përshtatet më mirë programit që shikoni.

**STANDARD:** Shfaq një figurë standarde.

**DYNAMIC:** Prodhon një figurë dinamike duke rritur kontrastin e figurës dhe intensitetin e ngjyrave.

**CINEMA:** Përmirëson detajet në zonat e errëta duke rritur nivelin e të zezës.

**MEMORY** →: Rregullon figurën në detaje më të mëdha.



## SHARPNESS

Ekzagjeron konturin e imazhit për të prodhuar një figurë më të mprehtë.

**OFF:** Anulon këtë opsion.

1: Përmirëson konturin.

2: Përmirëson konturin më shumë se 1.

\*1 DVP-SR360 only

\*2 Për t'u kthyer në luajtjen normale, zgjidhni "OFF" ose shtypni CLEAR.

\*3 Modaliteti i luajtjes anulohet kur:

– hapni sirtarin e diskut.

– fikni luajtësin.

### ◆Artikujt për skedarët DATA

#### Artikulli Emri i artikullit, funksioni



## ALBUM

Zgjedh albumin që përmban muzikë dhe skedarët foto që do të luhen.



## FILE

Zgjedh skedarin foto që do të luhet.



## ALBUM

Zgjedh albumin që përmban skedarin video që do të luhet.



## FILE

Zgjedh skedarin video që do të luhet.



## DATE

Shfaq datën kur është bërë fotoja me kamera dixhitale.



## INTERVAL\*

Specifikon kohëzgjatjen e shfaqjes së pamjeve në ekran.



## EFFECT\*

Zgjedh efektet që do të përdoren për të ndryshuar pamjet gjatë një shfaqjeje rrëshqitëse.

**MODE 1:** Imazhet qarkullojnë në mënyrë të rastësishme përmes efekteve.

**MODE 2:** Imazhi lëviz nga majtas lart në djathtas poshtë.

**MODE 3:** Imazhi lëviz nga lart poshtë.

**MODE 4:** Imazhi lëviz nga e majta në të djathtë.

**MODE 5:** Imazhi zgjatet nga qendra e ekranit.

**OFF:** Fik këtë funksion.



## MEDIA

Zgjedh llojin e medias që dëshironi të luani.

**VIDEO:** Luan skedarë video.

**PHOTO (MUSIC):** Luan skedarë foto dhe muzike si shfaqje rrëshqitëse. Mund të shihni një shfaqje rrëshqitëse me zë kur skedarët e muzikës dhe fotove vendosen në të njëjtin album. Nëse koha e luajtjes së muzikës ose fotove është më e gjatë, ajo që është më e gjatë vazhdon pa zë ose figurë.

**PHOTO:** Luan skedarë foto.

**MUSIC:** Luan skedarë muzikorë. Shtypni

**SUBTITLE** ndërkohë që luhen skedarë muzikorë që përmbajnë informacion të pasinkronizuar për tekstin e këngëve. Luajtësi mbështet vetëm tekst këngësh MP3 ID3.

\* Në varësi të skedarit, ky funksion mund të mos jetë i disponueshëm.

## Për të luajtur VIDEO CD me funksione PBC

Kur filloni të luani një VIDEO CD me funksione PBC (Playback control) shqip: kontrolli i riprodhimit, shfaqet menya për përzgjedhjen tuaj.

### Për të luajtur pa përdorur funksionet PBC

Shtypni ose butonat e numrave ndërkohë që luajtësi ka ndaluar për të zgjedhur një pjesë, më pas shtypni ose ENTER. Për t'u kthyer te riprodhimi i PBC, shtypni dy herë, më pas shtypni .

## Kontrollimi i televizorëve me telekomandë

Ju mund të kontrolloni nivelin e zërit, burimin e hyrjes dhe çelësin e energjisë të televizorit tuaj Sony me telekomandën e dhënë.

Nëse televizori juaj është i renditur në tabelën më poshtë, vendosni kodin e duhur të prodhuesit.

Kur zëvendësoni bateritë në telekomandë, vendosni numri i kodit të duhur sërish.

- 1 Ndërkohë që mbani shtypur TV / , shtypni butonat e numrave për të zgjedhur kodin e prodhuesit të televizorit.
- 2 Lëshoni TV / .

### Numrat e kodeve për televizorët e kontrollueshëm

Sony	01 (parazgjedhja)
Hitachi	24
JVC	33
LG/Goldstar	76
Panasonic	17, 49
Philips	06, 08, 72
Samsung	71
Sharp	29
Toshiba	38

## Lidhja e një pajisjeje USB

(Vetëm DVP-SR360)

Ju mund të lidhni një pajisje USB me folenë USB të luajtësit për të luajtur skedarë video, fotosh ose muzike.

### Për të hequr pajisjen USB

Ndaloni riprodhimin dhe shkëputni pajisjen USB nga foleja USB e luajtësit.


### Për të ndryshuar LUN

Për disa pajisje mund të shfaqet LUN (Numri Logjik i Njesisë). Për të ndryshuar LUN ose magazinimin original, shtypni ose kur shfaqet lista e albumeve ose pjesëve.

### Mbi pajisjet USB të mbështetura

- Ky luajtës mbështet vetëm USB Mass Storage Class.
- Ky luajtës mbështet vetëm pajisje USB të formatit FAT.
- Disa pajisje USB mund të mos funksionojnë me këtë luajtës.

## Menyja CUSTOM

Ju mund të rregulloni cilësimet e ndryshme. Shtypni DISPLAY kur lajtësi është në modalitetin e ndalimit, zgjidhni  (SETUP) dhe më pas zgjidhni "CUSTOM." Shfaqet menyja CUSTOM.

### Lista e menyë

#### Artikulli Emri i artikullit, funksioni

##### LANGUAGE SETUP

**OSD (Gjuha e shfaqjes së ekranit):** Ndërron gjuhën e paraqitjes në ekran.

**MENU\*<sup>1</sup>:** Zgjedh gjuhën e dëshiruar të menyë së diskut. (Vetëm DVD VIDEO)

**AUDIO\*<sup>1</sup>:** Ndërron gjuhën e kolonës zanore. Kur zgjidhni "ORIGINAL" zgjidhet gjuha të cilësi i jepet përparësi në disk. (Vetëm DVD VIDEO)

**SUBTITLE\*<sup>1</sup>:** Ndërron gjuhën e titrave të regjistruara në DVD VIDEO. Kur zgjidhni "AUDIO FOLLOW", gjuha e titrave ndryshon sipas gjuhës që zgjidhni për kolonën zanore. (Vetëm DVD VIDEO)

##### SCREEN SETUP

**TV TYPE:** Zgjedh raportin e pamjes të televizorit të lidhur.

16:9




4:3 LETTER BOX



4:3 PAN SCAN



**SCREEN SAVER:** Kur vendoset në "ON", ruajtësi i ekranit shfaqet kur lajtësi ndodhet në pauzë ose në modalitetin e ndalimit për 15 minuta. Shtypni  për të çaktivizuar ruajtësin e ekranit.

**BACKGROUND:** Zgjedh ngjyrën e sfondit ose figurën në ekranin e televizorit. Nëse vendosni "JACKET PICTURE," edhe nëse disku nuk përmban foto Jacket, shfaqet figura "GRAPHICS".

LINE: Zgjedh daljen e sinjaleve video.



#### CUSTOM SETUP

**AUTO STANDBY:** Aktivizon dhe çaktivizon cilësimin e Gatishmërisë automatike. Nëse zgjidhni "ON", lajtësi kalon në modalitetin e gatishmërisë kur lihet në modalitetin e ndalimit për më shumë se 30 minuta.

**AUTO PLAY:** Kur vendoset në "ON," lajtësi nis riprodhimin automatikisht kur lajtësi ndizet nga një kohëmatës (nuk jepet).

**PAUSE MODE:** Zgjedh figurën në modalitetin e pauzës. Normalisht zgjidhni "AUTO". Kur figura del në rezolucion të lartë, vendoseni në "FRAME". (Vetëm DVD)

**TRACK SELECTION:** Jep kolonën zanore që përmban numrin më të lartë të prioritetit të kanaleve kur luajti një DVD VIDEO në të cilin janë regjistruar një numër formatesh audio (format PCM, MPEG audio, DTS ose Dolby Digital). Nëse zgjidhni "AUTO," jepet përparësi. (Vetëm DVD VIDEO)

**MULTI-DISC RESUME:** Aktivizon ose çaktivizon cilësimin e rifillimit me shumë disqe. Rifillimi i riprodhimit mund të ruhet në memorie për deri në 6 DVD VIDEO/VIDEO CD të ndryshme. Nëse i nisni sërish cilësimet, fshihet pika e rifillimit. (Vetëm DVD VIDEO/VIDEO CD)



## AUDIO SETUP

**AUDIO DRC (Dynamic Range Control)\*2:** Vendoseni sipas mjedisit rrethues. Vendoseni në "TV MODE" kur tingujt më të vegjël janë të padallueshëm, ose vendoseni në "WIDE RANGE" kur mjedisi i dëgjimit është i mirë, për shembull në një kinema shtëpie.

**DOWNMIX\*2:** Ndërron mënyrën e përzjerjes së 2 kanaleve kur luani një DVD që ka elementë të pasmë tingujsh (kanale), ose regjistrohet në formatin Dolby Digital. Normalisht zgjidhni "DOLBY SURROUND."

**DIGITAL OUT:** Zgjedh nëse sinjalet audio dalin përmes folesë DIGITAL OUT (COAXIAL). Kur zgjidhni "ON," vendosni edhe të mëposhtmet "DOLBY DIGITAL," "MPEG," "DTS" ose "48kHz/96kHz PCM."

**DOLBY DIGITAL:** Zgjedh llojin e sinjalit Dolby Digital. Vendoseni në "D-PCM" kur luajtësi lidhet me një komponent audio pa dekoder të integruar Dolby Digital.

**MPEG:** Zgjedh llojin e sinjalit audio MPEG. Vendoseni në "MPEG" kur luajtësi lidhet me një komponent audio me dekoder të integruar MPEG.

**DTS:** Zgjedh llojin e sinjalit audio DTS. Vendoseni në "ON" kur luani një DVD VIDEO me kolona zanore DTS. Mos e vendosni në "ON" kur lidhni luajtësin me një komponent audio pa dekoder DTS.

**48kHz/96kHz PCM:** Zgjedh frekuencën shembull të daljes së sinjalit dixhital audio. (Vetëm DVD VIDEO)

\*1 Kur zgjidhni "OTHERS →," zgjidhni dhe vendosni një kod gjuhe. Shihni "LISTA E KODEVE TË GJUHËVE" në fund të këtij manuali.

\*2 Ky funksion ndikon daljen nga foletë e mëposhtme:  
 – Folenë DIGITAL OUT (COAXIAL) vetëm kur "DOLBY DIGITAL" vendoset në "D-PCM."  
 – Folenë LINE (RGB)-TV.

## Informacion

### Zgjidhja e problemeve

Nëse ju ndodh një nga vështirësitë e mëposhtme gjatë përdorimit të luajtësit, përdorni këtë udhëzues për zgjidhjen e problemeve për t'ju ndihmuar të zgjidhni problemin përpara se të kërkonti riparime. Nëse problemi vazhdon, kontaktoni shitësin më të afërt të Sony.

### Energjia nuk është e ndezur.

→ Kontrolloni që kordoni i rrymës (rrjetit elektrik) të jetë lidhur mirë.

### Nuk ka figurë/figura ka miza.

→ Rilidhni kordonin e lidhjes mirë.

→ Kordonët e lidhjes janë të dëmtuar.

→ Kontrolloni lidhjen e televizorit tuaj dhe ndryshoni përzgjedhësin e hyrjes në televizor që të dalë sinjali i luajtësit në ekran.

→ Vendosni "LINE" në "SCREEN SETUP" për një artikull të përshtatshëm për televizorin tuaj.

→ Disku është i papastër ose me defekt.

### Nuk ka zë.

→ Rilidhni kordonin e lidhjes mirë.


→ Kordoni i lidhjes është i dëmtuar.

→ Luajtësi është në modalitetin e pauzës ose në modalitet luajtjeje me lëvizje të ngadalta.

→ Luajtësi është në modalitet përsheptimi prapa ose para.

### Telekomanda nuk funksionon.

→ Bateritë në telekomandë kanë rënë.

→ Telekomanda nuk është drejtuar drejt sensorit të telekomandës  në luajtës.

→ Kur e përdorni luajtësin duke shtypur butonat në telekomandë në sekuencë, shtypni butonat brenda 5 sekondave nga njëri-tjetri.

### Disku nuk luan.

→ Disku është në anën e kundërt.

→ Futeni diskun me anën e luajtjes drejtuar poshtë.

→ Disku është i gërvishtur.

→ Luajtësi nuk mund të luajë disa lloje disqesh.

→ Kodi rajonal në DVD nuk përputhet me luajtësin.

→ Brenda luajtësit është kondensuar lagështiri.

→ Luajtësi nuk arrin të luajë një disk të regjistruar që nuk është finalizuar siç duhet.

### Luajtësi nuk punon siç duhet.

→ Kur elektriciteti statik, etj. shkakton që luajtësi të mos punojë normalisht, shkëputeni luajtësin.



### “C:13:\*\*\*” shfaqet në ekranin e televizorit.

→ Pastroni diskut me një pëlhurë pastrimi ose kontrolloni formatin e tij.

### Luajtësi nuk dikton pajisje USB të lidhur me luajtësin. (Vetëm DVP-SR30)

- Pajisja USB nuk është lidhur mirë me luajtësin.
- Pajisja USB ose një kordon është dëmtuar.
- Modaliteti i diskut nuk është kaluar në modalitetin USB.

## Format i luajtshëm i diskut

Video: MPEG-1 (të dhëna Cyber-shot)/MPEG-4 (profil i thjeshtë)\*<sup>1</sup>/Xvid  
Foto: JPEG (format DCF)  
Muzikë: MP3 (përveç mp3PRO)/WMA (përveç WMA Pro)\*<sup>1</sup>, \*<sup>2</sup>/AAC\*<sup>1</sup>, \*<sup>2</sup>/LPCM/WAVE

- \*<sup>1</sup> Skedarë me mbrojtje të të drejtave të autorit (Digital Right Management) nuk mund të luhen.
- \*<sup>2</sup> Luajtësi nuk luan skedarë të koduar siç janë Lossless.

Prapashtesat e mbështetura: “.avi”, “.mpg”, “.mpeg”, “.mp4”, “.jpg”, “.mp3”, “.wma”, “.m4a”, “.wav”

Disqet e mbështetura: DVD, DVD±RW/±R/±R DL, Music CD/Super VCD, CD-R/-RW

- DATA CD të regjistruara sipas ISO 9660 Niveli 1/Niveli 2, ose formatit të tij të zgjatur, Joliet.
- DATA DVD të regjistruara sipas UDF.
- Luajtësi do të luajë çdo skedar në formatet e mësipërme, edhe nëse formati i skedarit ndryshon. Luajtja e këtyre të dhënave mund të krijojë zhurmë që mund të rezultojë në dëmtim të altoparlantëve.
- Luajtja e një hierarkie komplekse të dosjeve mund të kërkojë kohë. Krijoni albume me jo më shumë se dy hierarki.
- Disa skedarë video, foto ose muzike mund të mos luhen, në varësi të kodimit/kushteve të regjistrimit.
- Për të nisur riprodhimin dhe për të vazhduar në albumin/skedarin tjetër mund të duhet kohë.
- Luajtësi do të njohë një maksimum prej 200 albumesh dhe 600 skedarësh. Ai mund të njohë deri në 300 skedarë muzikorë dhe 300 skedarë fotos kur zgjidhet “PHOTO (MUSIC)”.
- Luajtësi mund të mos luajë një kombinim prej dy ose më shumë skedarë video.

- Luajtësi mund të mos luajë një skedar video me përmasë më të madhe se 720 (gjerësi) × 576 (lartësi)/2 GB.
- Në varësi të skedarit, riprodhimi mund të mos ecë mirë. Rekomandohet që të krijoni një skedar me shpejtësi bit më të vogël.
- Luajtësi mund të mos riprodhojë mirë skedarë video në DATA CD me shpejtësi bit të lartë. Rekomandohet që t'i riprodhoni duke përdorur DATA DVD.
- Kur luhen të dhëna vizuale që nuk mbështeten nga formati MPEG-4, do të dëgjohet vetëm zëri.

### Shënime mbi mjetet e regjistrueshme

Disa mjetet e regjistrueshme mund të mos luhen në këtë luajtës për shkak të cilësisë së regjistrimit ose gjendjes fizike të diskut, ose karakteristikave të pajisjes regjistruese dhe softuerit krijues. Disku nuk do të luhet nëse nuk është finalizuar siç duhet. Gjithashtu, disa disqe DATA të krijuar në formatin Packet Write nuk mund të luhen.

### Vetëm për luajtës që nuk mund të luajë imazhe që përbajnë mbrojtje kundër kopjimit

Imazhet në modalitetin DVD-VR me CPRM (Content Protection for Recordable Media) në shqip: mbrojtja e përbajtjes për mjetet e regjistrueshme, mund të mos luhen.

### Shënim mbi përdorimin e riprodhimit të DVD-ve dhe VIDEO CD-ve

Disa funksione përdorimi të riprodhimit të DVD-ve dhe VIDEO CD-ve mund të jenë vendosur qëllimisht nga prodhuesit e softuerit. Duke qenë se ky luajtës i luan DVD-të dhe VIDEO CD-të sipas përbajtjes të projektuar të diskut nga prodhuesit e softuerit, disa veçori të riprodhimit mund të mos jenë të disponueshme. Referojuni gjithashtu udhëzimeve të përdorimit të dhëna me DVD-të ose VIDEO CD-të.

### Shënime mbi disqet

Kjo njësi është projektuar të riprodhojë disqe që janë konform me standardin e kompakt-diskut (CD). DualDisc-ët dhe disa disqe muzikore me teknologji për mbrojtjen e të drejtave të autorit nuk janë konform me standardin e kompakt-diskut (CD). Prandaj, këto disqe mund të mos jenë të përputhshëm me këtë njësi.

---

## Specifikimet

### Sistemi

Lazeri: Lazer gjysmëpërçues

### Hyrjet/daljet

- DIGITAL OUT (COAXIAL): Foleja e fonisë
- LINE (RGB)-TV: 21 kunjë
- USB (Vetëm DVP-SR360): Foleja USB e llojit A, rryma maksimale 500 mA (Për lidhjen e pajisjes USB)

### Të përgjithshme

- Furnizimi me energji: 220-240 V AC, 50/60 Hz
- Konsumi i energjisë:  
6 W (DVP-SR160)  
10 W (DVP-SR360)
- Përmasat (afërsisht): 270 × 38.5 × 209 mm (gjerësi/lartësi/thellësi) duke përfshirë pjesët projektuese
- Masa (afërsisht): 950 g
- Temperatura ku mund të përdoret: 5 °C deri 35 °C
- Lagështira ku mund të përdoret: 25% deri 80%

### Aksesorët e dhënë

- Telekomanda (1)
- Bateri R6 (përmasa AA) (2)

Specifikimet dhe dizajni janë subjekt ndryshimi pa dhënë njoftim.

## LISTA E KODEVE TË GJUHËVE

📄 faqe 7

Kodi Gjuha	Kodi Gjuha	Kodi Gjuha	Kodi Gjuha
1027 Afar	1183 Irish	1347 Maori	1507 Samoan
1028 Abkhazian	1186 Scots Gaelic	1349 Macedonian	1508 Shona
1032 Afrikaans	1194 Galician	1350 Malayalam	1509 Somali
1039 Amharic	1196 Guarani	1352 Mongolian	1511 Albanian
1044 Arabic	1203 Gujarati	1353 Moldavian	1512 Serbian
1045 Assamese	1209 Hausa	1356 Marathi	1513 Siswati
1051 Aymara	1217 Hindi	1357 Malay	1514 Sesotho
1052 Azerbaijani	1226 Croatian	1358 Maltese	1515 Sundanese
1053 Bashkir	1229 Hungarian	1363 Burmese	1516 Swedish
1057 Byelorussian	1233 Armenian	1365 Nauru	1517 Swahili
1059 Bulgarian	1235 Interlingua	1369 Nepali	1521 Tamil
1060 Bihari	1239 Interlingue	1376 Dutch	1525 Telugu
1061 Bislama	1245 Inupiak	1379 Norwegian	1527 Tajik
1066 Bengali; Bangla	1248 Indonesian	1393 Occitan	1528 Thai
1067 Tibetan	1253 Icelandic	1403 (Afan)Oromo	1529 Tigrinya
1070 Breton	1254 Italian	1408 Oriya	1531 Turkmen
1079 Catalan	1257 Hebrew	1417 Punjabi	1532 Tagalog
1093 Corsican	1261 Japanese	1428 Polish	1534 Setswana
1097 Czech	1269 Yiddish	1435 Pashto; Pushto	1535 Tonga
1103 Welsh	1283 Javanese	1436 Portuguese	1538 Turkish
1105 Danish	1287 Georgian	1463 Quechua	1539 Tsonga
1109 German	1297 Kazakh	1481 Rhaeto- Romance	1540 Tatar
1130 Bhutani	1298 Greenlandic		1543 Twi
1142 Greek	1299 Cambodian	1482 Kirundi	1557 Ukrainian
1144 English	1300 Kannada	1483 Romanian	1564 Urdu
1145 Esperanto	1301 Korean	1489 Russian	1572 Uzbek
1149 Spanish	1305 Kashmiri	1491 Kinyarwanda	1581 Vietnamese
1150 Estonian	1307 Kurdish	1495 Sanskrit	1587 Volapük
1151 Basque	1311 Kirghiz	1498 Sindhi	1613 Wolof
1157 Persian	1313 Latin	1501 Sangho	1632 Xhosa
1165 Finnish	1326 Lingala	1502 Serbo-Croatian	1665 Yoruba
1166 Fiji	1327 Laothian	1503 Singhalese	1684 Chinese
1171 Faroese	1332 Lithuanian	1505 Slovak	1697 Zulu
1174 French	1334 Latvian; Lettish	1506 Slovenian	
1181 Frisian	1345 Malagasy		
			1703 Nuk specifikohet

ISO 639: Standardi 1988 (E/F)

## LISTA E KODEVE ZONALE TË KONTROLLIT PRINDËROR

📄 faqe 5

Kodi Zona	Kodi Zona	Kodi Zona	Kodi Zona
2044 Argjentina	2109 Gjermania	2304 Korea	2501 Singapori
2047 Australia	2376 Holanda	2363 Malajzia	2149 Spanja
2046 Austria	2248 India	2184 Mbretëria e Bashkuar	2499 Suedia
2057 Belgjika	2238 Indonezia		2528 Tajlanda
2070 Brazili	2254 Italia	2362 Meksika	2390 Zelanda e Re
2115 Danimarka	2276 Japonia	2379 Norvegjia	2086 Zvicra
2424 Filipinet	2079 Kanada	2427 Pakistani	
2165 Finlanda	2090 Kili	2436 Portugalia	
2174 Franca	2092 Kina	2489 Rusia	

💡 Për të mësuar sekrete, këshilla dhe informacione të dobishme rreth produkteve dhe shërbimeve Sony, ju lutemi vizitoni faqen: [www.sony-europe.com/myproduct/](http://www.sony-europe.com/myproduct/)



4-400-836-F1(1) (AL)

<http://www.sony.net/>